



VITE TRASFORMATE IMPATTI 2022



SALUTE



ACQUA-RISANAMENTO-IGIENE



AIUTO HUMANITARIO



NUTRIZIONE



ISTRUZIONE



SVILUPPO RURALE

Giornale dell'associazione Morija
N°385 | Maggio 2023 | 14'500 esemplari

Morija Svizzera

Route Industrielle 45 - 1897 Le Bouveret
Tel. +41(0)24 472 80 70 - info@morija.org

Sito web: www.morija.org

IBAN : CH43 0900 0000 1901 0365 8

Morija Francia

BP 80027 - 74501 PPDC Évian les Bains
morija.france@morija.org Conto Crédit Agricole:
IBAN: FR76 1810 6000 1996 7026 0567 691

Gestione editoriale: Benjamin Gasse, Jérôme Prekel

Foto: Morija, ISS (p.4)

Traduzione: Stefano Mauro

Stampa: Jordi AG

Social media:

facebook.com/morija.org

[instagram/morija_ong_officiel](https://instagram.com/morija_ong_officiel)



Giornale gratuito

Abbonamento di sostegno: CHF 50.- / 50€

Morija si impegna a non trasmettere a terzi gli indirizzi dei propri sostenitori, siano essi abbonati o soci. Morija spende il 14% dei fondi raccolti per la gestione dell'organizzazione, allo scopo di finanziare il seguito dei propri progetti e di assicurare la sostenibilità dei propri programmi. Quando le donazioni ricevute coprono i bisogni dell'invito espresso, sono assegnati ai bisogni più urgenti.

Morija è certificata ZEW dal 2005. La certificazione ZEW viene assegnata alle organizzazioni di pubblica utilità meritevoli di fiducia.

La vostra donazione
è in buone mani



I nostri programmi beneficiano del sostegno della Direzione per lo sviluppo e la cooperazione (DSC), Dipartimento federale degli affari esteri (DFAE).



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Direzione dello sviluppo
e della cooperazione DSC

EDITORIALE

BENJAMIN GASSE
DIRETTORE



A volte è bene fermarsi riguardo al flusso delle nostre attività quotidiane per prendersi il tempo per fare il punto sulla nostra vita e pensare alla direzione che vogliamo che prenda. Questo è in un certo senso ciò che stiamo facendo in questo numero di revisione che evidenzia l'impatto dei nostri progetti sulla vita dei beneficiari.

Il 2022 ha visto il contesto geopolitico globale deteriorarsi e i nostri 4 Paesi di intervento nell'Africa sub-sahariana non sono stati risparmiati dagli effetti collaterali della crisi ucraina, associata a difficili dinamiche di sicurezza regionale. Come spesso accade, i civili, e tra questi i più vulnerabili, sono le prime vittime dei conflitti armati.

È a queste persone che si rivolgono principalmente i nostri progetti. Facendo eco alla loro situazione, la nostra risposta e i nostri sforzi sono stati adattati, in particolare rafforzando la nostra azione nel campo dell'aiuto umanitario agli sfollati: **sono più di 2 milioni oggi in Burkina Faso**, che sosteniamo attraverso aiuti alimentari e beni di prima necessità, con **93 tonnellate distribuite nel 2022**. Tanto rispetto alle nostre dimensioni, ma poco rispetto al fabbisogno: per questo stiamo sviluppando un nuovo programma di aiuti umanitari riguardo al Burkina Faso.

Dietro i numeri e le statistiche ci sono vite spezzate e sofferenze impossibili da misurare, come quella della famiglia di Ousmane Sawadogo che ha dovuto lasciare il suo villaggio durante la notte. Come rispondere a tanta sofferenza? In realtà, ogni gesto di compassione conta: uno sguardo, un sorriso, una mano tesa, possono avere un impatto enorme e contribuire al processo di guarigione o ricostituzione di un essere umano. In un complesso contesto di sicurezza, **una delle grandi risorse di Morija è quella di essere reattiva e operativa sul posto grazie alla presenza di oltre 150 collaboratori locali che conoscono perfettamente i contesti comunitari** e hanno tutte le competenze e le qualità umane per aiutare in modo efficace e rapido.

Questo numero è un fermo immagine le cui poche pagine illustrano la rilevanza e l'impatto concreto e favorevole dei progetti che realizziamo: **le vite si trasformano!** Questa trasformazione è resa possibile solo dal vostro sostegno, che è un anello essenziale della nostra catena di solidarietà. La guarigione di Saidou, la ritrovata dignità di Oubda e il mestiere appreso da Boukaré ne sono il risultato: non possono che incoraggiarci e spronarci a continuare il nostro impegno al servizio dei più deboli.

« Questo voglio richiamarmi alla mente, per questo voglio sperare: E'una grazia dell'Eterno che non siamo stati interamente distrutti; poiché le sue compassioni non sono esaurite »

La Bibbia, Lamentazioni :20 3



Centre Medico Chirurgico di Kaya

Per dare speranza

In paesi a basso reddito come il Burkina Faso, la semplice copertura dei bisogni sanitari di base è una sfida da ogni punto di vista. Al fine di mitigare l'impatto di questa situazione sulle popolazioni, le organizzazioni partner per lo sviluppo stanno supportando gli stati in questione nella costruzione di un sistema sanitario più resiliente.

L'associazione Morija si inserisce in questa dinamica attraverso il Centro Medico-Chirurgico (CMC) di Kaya. Questo centro accoglie indistintamente bambini, donne e uomini, in cerca di cure ortopediche.

Nel 2022 si registrano **1.604** nuove visite, **14.002** sedute di riabilitazione funzionale, **146** interventi ortopedici, **675** ausili per la mobilità realizzati o riparati e **2.077** esami radiografici.

Al di là del numero di persone assistite dal Kaya CMC, è la qualità dell'assistenza fornita dalle sue équipes che ne fa il suo principale punto di forza. Tutti i pazienti ricoverati e operati presso il CMC nel 2022 sono stati dimessi guariti o in via di guarigione.



Il giovane Oubda Zalissa, 7 anni, ha percorso 200 chilometri con i suoi genitori per farsi curare al CMC di Kaya. Sua madre dice:

« Oubda è nato senza malformazioni e ha avuto un normale sviluppo psicomotorio fino all'età di due anni. Poco dopo il suo secondo compleanno, si è verificata una progressiva deformità di entrambe le ginocchia che ha portato gli arti inferiori ad assumere una forma a X (ginocchio varo).

Abbiamo guardato impotenti mentre il nostro ragazzo vigoroso si deteriorava gradualmente. Più passava il tempo, più aumentava la deformazione. Lo abbiamo portato nei centri sanitari della regione, ma senza successo. Non avendo mezzi economici sufficienti, ci eravamo rassegnati ad accettare che nostro figlio rimanesse gravemente handicappato.

Nel settembre 2022, contro ogni previsione, siamo stati visitati da un'associazione locale che si è offerta di mettere insieme un fascicolo per una richiesta di finanziamento delle cure a suo favore. È stato attraverso questo canale che siamo arrivati al Centro Morija di Kaya a metà ottobre. Oubda è stata operata a fine ottobre 2022 ed è andato tutto bene. A fine 2022 è quasi guarito e gli arti inferiori sono in condizioni normali!

Senza speranza quattro mesi fa, adesso viviamo una gioia immensa e vorremmo esprimere la nostra gratitudine ai medici »

”

146

ambulatori ortopedici

675

ausili per la mobilità

2.077

esami radiografici

14.002

sessioni di riabilitazione funzionale

15.886

beneficiari del settore sanitario nel 2022



Aiuto umanitario d'urgenza

L'obiettivo generale di questo programma è contribuire alla resilienza delle persone colpite dallo shock per la sicurezza in Burkina Faso.



La situazione della sicurezza in Burkina Faso è peggiorata drasticamente nelle regioni settentrionali e orientali del Burkina Faso a causa della presenza di gruppi armati tra il Mali e il vicino Niger.

Molte famiglie migrano poi verso città più a sud come Kaya o Lindi. Tuttavia, queste città difficilmente possono soddisfare i bisogni di tutti questi sfollati. L'aiuto umanitario diventa allora l'unico mezzo di sussistenza per queste popolazioni in pericolo. Morija è stato uno dei primi attori umanitari nell'area di Lindi.

Nel 2022 sono state distribuite oltre **73** tonnellate di riso, **11** tonnellate di zucchero, **2** tonnellate di pasta e **7.000** litri di olio. Di questa fornitura di alimenti essenziali hanno beneficiato **32.498** persone in situazioni di emergenza.



Ousmane SAWA-DOGO, padre di famiglia testimonia:



"Vengo da Titao dove ho condotto una vita abbastanza tranquilla. Le mie attività di allevamento e agricoltura mi hanno permesso di vivere decentemente. Certo, non stavo bene, ma avevo il minimo di sussistenza per me e per la mia famiglia.

Non avrei mai immaginato che ci potesse mancare davvero tutto, fino alla sera in cui il mio villaggio è stato attaccato da un gruppo armato. Il nostro villaggio è stato svuotato della sua popolazione. È così che siamo arrivati a Lindi. Da quando siamo arrivati, tutto è cambiato. Le nuove condizioni di vita sono molto difficili. Ci manca tutto. Quando dico tutto, è davvero così.

Ma Dio ci ha dato la grazia mettendo Morija sulla nostra strada. Da 3 mesi riceviamo forniture mensili di cibo. Vogliamo, dal profondo del nostro cuore, dire a Morija un grande grazie. Tutte le nostre benedizioni sono per voi. Per sempre vi portiamo nei nostri cuori. Grazie di continuare nella vostra opera benefica".



25

distribuzioni durante l'anno

2.326

famiglie beneficiarie

93

tonnellate di prodotti di emergenza

32.498

beneficiari nel 2022





Centri Nutrizionali

Nel 2022 nell'Africa subsahariana, quasi 6,3 milioni di bambini sotto i 5 anni soffrivano di malnutrizione acuta. La malnutrizione è un fattore alla base della mortalità infantile, in quanto rende i bambini più vulnerabili a malattie come la polmonite, la malaria o la dissenteria.

Nonostante la politica di sensibilizzazione contro la malnutrizione lanciata dal governo Burkinabé e trasmessa da attori umanitari come Morija, la situazione nutrizionale generale in Burkina Faso rimane preoccupante.

Il ritardo nella crescita e la malnutrizione acuta nei bambini di età compresa tra 0 e 59 mesi rimangono elevati. I risultati dell'analisi sulla sicurezza alimentare del 2022 mostrano che **"quasi 400.000 bambini di età compresa tra 6 e 59 mesi soffriranno di malnutrizione acuta a livello nazionale tra agosto 2022 e luglio 2023.** Il numero di casi di malnutrizione acuta grave (MAS) previsto ammonta a più di 95.500 bambini. Per quanto riguarda le donne incinte e che allattano, la stima sale a quasi 80.000 donne che soffriranno di malnutrizione acuta».

I centri di ricovero e nutrizione di Morija tentano di combattere la malnutrizione prendendosi cura dei bambini. I casi di malnutrizione moderata e grave sono trattati in regime ambulatoriale o

interno (ricovero ospedaliero) a seconda dello stato di salute del bambino. Una volta che la loro condizione si è stabilizzata, i bambini tornano ogni due mesi per un controllo del peso e per verificare che non stiano ricadendo nella malnutrizione.

Nel 2022 sono stati recuperati dai nostri centri nutrizionali 2.612 bambini. Inoltre, sono state effettuate 9.007 pesature su 1.503 bambini.



SAÏDOU BAHADIO

Dice il direttore del centro No-béré in Burkina Faso:



"Il 29 ottobre 2022 abbiamo ricevuto Saïdou BAHADIO, colpito da malnutrizione. I suoi genitori sono allevatori e Saïdou è l'ultimo di quattro fratelli. Quando è arrivato aveva 18 mesi, pesava 7.150 grammi ed era alto 74 cm. Considerando questi parametri, il bambino è stato classificato come affetto dalla forma grave di malnutrizione acuta. Al suo stato di malnutrizione si aggiunsero segni clinici di malaria quali: vomito, febbre, anoressia. Stava anche tossendo e aveva una lieve anemia.

Il trattamento somministrato ci ha permesso in meno di due settimane di superare la sua malnutrizione e le altre malattie associate. Oggi è un bambino completamente guarito che pesa 8.550 g. I suoi genitori esprimono la loro gratitudine per le cure fornite dal team e per i risultati del trattamento su Saïdou».



2.612

bambini guariti

9.007

pesate

10.738 kg

di latte consumati

4.697

mamme sensibilizzate e formate nel 2022



Risparmiare per cambiare

In Ciad, il programma Risparmiare Per Cambiare (RPC) sostiene le popolazioni più povere delle aree rurali che non hanno accesso ai servizi finanziari.



RPC è un programma di sviluppo basato sul risparmio che consente alle donne di impegnarsi in attività che possono generare reddito. I gruppi di risparmio sono autogestiti per lavorare sulla loro autonomia. Oltre a fornire la possibilità di prestiti alle donne, i corsi di formazione aiutano a rafforzare le loro conoscenze in materia di salute, gestione aziendale e gestione del denaro.

Questo progetto, lanciato in Ciad nel 2016, riunisce oggi **136** gruppi con più di **3.730** beneficiari nei comuni di Besada e Koumra. I partecipanti al progetto sono riusciti a generare 227.341.000 CFA (CHF 349.755.-) di reddito attraverso il risparmio, la vendita di cereali e gli interessi sui prestiti. Questi fondi sono stati reinvestiti nell'economia locale, in particolare per la scolarizzazione dei bambini, l'alimentazione, la salute, il vestiario e persino la costruzione di case per le loro famiglie. Le donne di questo programma hanno beneficiato della formazione "aumenta le tue vendite", progettata per incoraggiare e motivare i beneficiari a miglio-

rare e diversificare le loro attività generatrici di reddito. Nel 2022 hanno inoltre partecipato a giornate di sensibilizzazione sulla violenza di genere. 3 rappresentanti dei 20 gruppi da potenziare hanno ricevuto una formazione sulle tecniche di lavorazione delle arachidi e del karité. I 60 partecipanti formati saranno a loro volta formatori per trasmettere questa conoscenza agli altri membri del loro gruppo. Questa formazione dovrebbe consentire di migliorare la sicurezza alimentare e nutrizionale in questo settore.



Mingueyam MAOUAL-BAYE, madre di 3 bambini è un membro del gruppo RPC chiamato **TABI-THA** vicino a Koumra. Lei dice:



"Sono entrata a far parte del gruppo RPC in tempi molto difficili. I nostri campi non davano buoni risultati in quel momento. Nonostante ciò, fornivo servizi in modo da poter continuare a contribuire al gruppo di risparmio. Il risultato del primo ciclo mi ha permesso di pagare una macchina per la pasta di arachidi e un sacchetto di miglio per il cibo di famiglia. La macchina mi fa guadagnare abbastanza per continuare a contribuire con gli altri e nutrire la mia famiglia. Possiamo iniziare nuove attività come la costruzione della recinzione della nostra concessione grazie ai mattoni in cemento che ho pagato con i miei risparmi. Sento che mio marito mi rispetta molto ora e condivide i suoi piani con me perché sa che l'ho aiutato molto. Continuo a ringraziare Morija per aver cambiato la vita della mia famiglia e avermi riportato il cuore di mio marito".

”

167

gruppi formati

10.438

prestiti concessi

CHF/Eur
350.000

di volume di risparmio accumulato

4.372

beneficiari in Ciad e Burkina Faso nel 2022





Laboratori Professionali

Questo progetto contribuisce all'integrazione economica dei giovani svantaggiati della periferia di Ouagadougou. In programma: formazione professionale in carpenteria e saldatura dei metalli.

Presso il centro di formazione professionale Paam-Lafi creato da Asaren, Morija ha allestito due corsi di formazione della durata di 2 anni per gli studenti.

Questi corsi si concentrano sulla carpenteria in legno e sulla saldatura dei metalli. Nel 2022 è stato assunto un responsabile del progetto educativo per gestire il progetto Laboratori professionali, rafforzando così i due formatori che si prendono cura dei giovani studenti.

All'inizio dell'anno accademico 2022/2023, 31 giovani formavano le fila dei due laboratori professionali. I giovani che seguono questa formazione beneficiano di un supporto privilegiato nell'integrazione professionale con uno stage durante la loro formazione. L'anno scolastico 21-22 si è concluso con la cerimonia di consegna dei diplomi della prima classe degli studenti giovedì 29 settembre 2022. Erano presenti i membri del coordinamento di Morija in Burkina, le autorità municipali, pubbliche e religiose, e i genitori degli studenti. I 5 apprendisti alla fine del ciclo hanno ricevuto il loro cer-

tificato e una dotazione di attrezzature per consentire loro di intraprendere da subito l'attività lavorativa.

La produzione dei laboratori viene venduta e il ricavato ottenuto viene reimmesso nel progetto.

La realizzazione del progetto Laboratori Professionali è un gesto positivo per tanti giovani che vedevano incerto il proprio futuro. Avere la possibilità e il privilegio di imparare un mestiere è un'opportunità data loro per avviare un'attività che genera reddito. Con la sinergia di azioni tra Morija, Asaren (ONG svizzera) e Paam Laafi (associazione Burkinabe), il futuro dei Laboratori Professionali è roseo, per la felicità di tutti i giovani che verranno formati lì, così come per le loro comunità.



OUSMANE SAWADOGO

Ecco la testimonianza di uno dei 5 giovani prima di completare la sua formazione:



"Mi chiamo Boukaré OUE-DRAOGO. Mi sono formato in falegnameria presso le officine professionali di Paam Laafi. Dopo la qualifica sono stato assunto come apprendista in un laboratorio di falegnameria. Mi piace e il mio capo si fida davvero di me. Faccio di tutto per soddisfarlo e svolgere correttamente il lavoro che mi è stato affidato. La mia ambizione è migliorarmi per poi aprire un mio laboratorio di falegnameria in legno. Seguire i seminari professionali mi ha salvato la vita. Sono davvero grato a Morija e Asaren per aver avuto questa iniziativa, e al mio formatore professionale Michel per la conoscenza che mi ha trasmesso. Un grande grazie!"

SETTORE DELL'ISTRUZIONE : Morija sostiene anche le scuole elementari e le mense scolastiche

6.445

studenti beneficiari delle mense

13

scuole sostenute

68%

di successo nel passaggio alla classe successiva

352.014

pasti serviti nelle mense sostenute da Morija nel 2022



ACQUA-RISANAMENTO IGIENE

Con CHF 30.-

una persona beneficia dell'accesso all'acqua potabile in modo sostenibile.

SALUTE

Con CHF 100.-

una persona con disabilità ritrova la mobilità grazie a un'apparecchiatura ortopedica adeguata.

NUTRIZIONE

Con CHF 120.-

un bambino malnutrito beneficia delle cure e dell'alimentazione necessarie per ritrovare un peso normale.



ISTRUZIONE

Con CHF 35.-

un alunno riceve un pasto al giorno per un mese.

AIUTO UMANITARIO

Con CHF 45.-

una famiglia allargata riceve cibo per un mese.

SVILUPPO RURALE

Con CHF 43.-

un agricoltore può effettuare la formazione iniziale ai Campi Familiari a Bocage



*Grazie per il vostro
impegno a loro favore!*

**Dona ora con
TWINT!**

- Scansiona il codice QR con l'app TWINT
- Conferma importo e donazione



La vostra donazione
è in buone mani

